

# NÚMEROS 2

## DIVISIÓN DE PÁRRAFOS EN LAS TRADUCCIONES MODERNAS

La Biblia de las Américas (LBLA)	Reina-Valera 1960 (RVR 60)	Nueva Versión Internacional (NVI)	Nueva Traducción Viviente (NTV)	Biblia de Jerusalén Latinoamericana (BJL)
Campamentos y jefes de las tribus 2:1-9	Campamentos y jefes de las tribus 2:1-9	Disposición de las tribus en el campamento 2:1-2	Organización del campamento de Israel 2:1-2	Disposición de las tribus en los campamentos 2:1-2
2:10-16	2:10-16	2:3-9 2:10-16	2:3-9 2:10-16	2:3-4 2:5-9 2:10-11
2:17	2:17	2:17	2:17	2:12-16
2:18-24	2:18-24	2:18-24	2:18-24	2:17
2:25-31	2:25-31	2:25-31	2:25-31	2:18-19 2:20-24 2:25-26
2:32-34	2:32-33 2:34	2:32-33 2:34	2:32-34	2:27-31 2:32-33 2:34

CICLO DE LECTURA TRES (Ver [Seminario de Interpretación Bíblica](#))

### ESTUDIO DE PALABRAS Y FRASES

**Texto de LBLA: 2:1-9**

**1 Y habló el SEÑOR a Moisés y a Aarón, diciendo:**

**2 Los hijos de Israel acamparán, cada uno junto a su bandera, bajo las insignias de sus casas paternas; acamparán alrededor de la tienda de reunión, a cierta distancia.**

**3 Los que acampen al oriente, hacia la salida del sol, serán los de la bandera del campamento de Judá, según sus ejércitos. El jefe de los hijos de Judá, Naasón, hijo de Aminadab,**

**4 y su ejército, los enumerados, setenta y cuatro mil seiscientos.**

**5 Y junto a él acampará la tribu de Isacar. El jefe de los hijos de Isacar, Natanael, hijo de Zuar,**

**6 y su ejército, los enumerados, cincuenta y cuatro mil cuatrocientos.**

**7 Después, la tribu de Zabulón. El jefe de los hijos de Zabulón, Eliab, hijo de Helón, 8 y su ejército, los enumerados, cincuenta y siete mil cuatrocientos.**

**9 El total de los enumerados del campamento de Judá: ciento ochenta y seis mil cuatrocientos, según sus ejércitos. Ellos partirán primero.**

**2:2 “acamparán”** Este VERBO (BDB 333, KB 332) se repite frecuentemente en este capítulo.

1. *Qal* IMPERFECTO—Nm 2:2 (dos veces), 17
2. *Qal* PARTICIPIO—Nm 2:3, 12, 27
3. *Qal* PERFECTO—Nm 2:34

Cada “campamento” (es decir, cada punto cardinal) tenía tres tribus.

■ **“cada uno junto a su bandera, bajo las insignias de sus casas paternas”** El término “bandera” se menciona primero en Nm 1:52. Ver la nota ahí.

El término “insignias” (BDB 16, #7) sólo se usa aquí y en Sal 74:4. Aparentemente cada tribu tenía una “bandera” y cada clan una “insignia” (TEV, BJL).

■ **“tienda de reunión”** Hay cierta confusión (NIDOTTE, vol. 2, pág. 874, #2) acerca del lugar preciso donde se colocaba el tabernáculo en el campamento de Israel.

1. Afuera del campamento—Éx 33:7-11; Nm 11:24-30
2. En medio del campamento—Nm 2:2, 17; 5:3; Éx 25:8

El texto de Éx 33:7-11 menciona “una tienda”, no menciona específicamente el complejo del tabernáculo. Tal vez Moisés tenía una tienda especial para recibir revelaciones, que estaba en alguna medida separada del campamento, ¡para evitar que los israelitas vieran a Dios y murieran!

■

**LBLA, NTV**

**BJL**

**“a cierta distancia” RVR,**

**NVI**

**“alrededor”**

El TM contiene dos ADVERBIOS.

1. Mirando hacia ella—BDB 617
2. A cada lado—BDB 686

Esta formación concuerda con el patrón del campamento militar de Ramsés II, con la excepción del lugar donde se encontraba la tienda del faraón. En ese sitio ahora se encuentra el tabernáculo de Yahvé. Ver la Introducción VI, A, #1. Moisés había sido entrenado en las escuelas militares de Egipto. A continuación, un diagrama de la disposición de las tribus alrededor del tabernáculo.

### [Tema Especial: El Campamento del Tabernáculo](#)

**2:3** La posición principal entre las tribus se encontraba a la entrada del tabernáculo, que daba al Este. Aunque Rubén está primero en la lista de Números 1, por ser el primogénito de Jacob, aquí aparece Judá con el lugar de honor. Por las cantidades de hombres en edad militar, era la tribu más grande (cf. Nm 2:9).

**2:4 “los enumerados”** Este VERBO (BDB 823, KB 955, *Qal* PARTICIPIO PASIVO) aparece frecuentemente en este capítulo (cf. Nm 2: 4, 6, 8, 9, 13, 15, 16, 19, 21, 23, 24, 26, 28, 30, 31, 32 [dos veces], 33).

**Texto de LBLA: 2:10-16**

**10 Al sur *estará* la bandera del campamento de Rubén, según sus ejércitos. El jefe de los hijos de Rubén, Elisur, hijo de Seducur,**

**11 y su ejército, los enumerados, cuarenta y seis mil quinientos.**

**12 Y junto a él acampará la tribu de Simeón. El jefe de los hijos de Simeón, Selumiel, hijo de Zurisadai,**

**13 y su ejército, los enumerados, cincuenta y nueve mil trescientos.**

**14 Después, la tribu de Gad. El jefe de los hijos de Gad, Eliasaf, hijo de Deuel,**

**15 y su ejército, los enumerados, cuarenta y cinco mil seiscientos cincuenta.**

**16 El total de los enumerados del campamento de Rubén: ciento cincuenta y un mil cuatrocientos cincuenta, según sus ejércitos. Ellos partirán en segundo *lugar*.**

**2:14 “Deuel”** Ver nota en Nm 1:14. El código Leningrado dice “Reuel”.

**Texto de LBLA: 2:17**

**17 Entonces partirá la tienda de reunión *con* el campamento de levitas en medio de los campamentos; tal como acampan así partirán, cada uno en su lugar, por sus banderas.**

**Texto de LBLA: 2:18-24**

**18 Al occidente *estará* la bandera del campamento de Efraín, según sus ejércitos. El jefe de los hijos de Efraín, Elisama, hijo de Amiud,**

**19 y su ejército, los enumerados, cuarenta mil quinientos.**

**20 Y junto a él *estará* la tribu de Manasés. El jefe de los hijos de Manasés, Gamaliel, hijo de Pedasur,**

**21 y su ejército, los enumerados, treinta y dos mil doscientos.**

**22 Después, la tribu de Benjamín. El jefe de los hijos de Benjamín, Abidán, hijo de Gedeoni,**

**23 y su ejército, los enumerados, treinta y cinco mil cuatrocientos.**

**24 El total de los enumerados del campamento de Efraín: ciento ocho mil cien, según sus ejércitos. Y ellos partirán en tercer *lugar*.**

**Texto de LBLA: 2:25-31**

**25 Al norte *estará* la bandera del campamento de Dan, según sus ejércitos. El jefe de los hijos de Dan, Ahiezer, hijo de Amisadai,**

**26 y su ejército, los enumerados, sesenta y dos mil setecientos.**

**27 Y junto a él acampará la tribu de Aser. El jefe de los hijos de Aser, Pagiél, hijo de Ocrán,**

**28 y su ejército, los enumerados, cuarenta y un mil quinientos.**

**29 Después, la tribu de Neftalí. El jefe de los hijos de Neftalí, Ahira, hijo de Enán,**

**30 y su ejército, los enumerados, cincuenta y tres mil cuatrocientos.**

**31 El total de los enumerados del campamento de Dan: ciento cincuenta y siete mil seiscientos. Ellos serán los últimos en partir, según sus banderas.**

**Texto de LBLA: 2:32-34**

**32 Estos son los enumerados de los hijos de Israel, por sus casas paternas; el total de los enumerados de los campamentos, según sus ejércitos: seiscientos tres mil quinientos cincuenta.**

**33 Pero los levitas no fueron contados entre los hijos de Israel, tal como el SEÑOR había ordenado a Moisés.**

**34 Y los hijos de Israel hicieron conforme a todo lo que el SEÑOR había ordenado a Moisés; así acamparon por sus banderas y así partieron, cada uno según su familia, conforme a su casa paterna.**

## **PREGUNTAS DE DIÁLOGO**

Este es un comentario guía de estudio, lo cual significa que usted es responsable de su propia interpretación de la Biblia. Cada uno de nosotros debe andar a la luz de la que dispone. Usted, la Biblia y el Espíritu Santo son prioritarios en la interpretación. No debe dejarle esta tarea a un expositor bíblico.

Estas preguntas de diálogo se presentan para ayudarle a pensar en los asuntos principales de esta sección del libro. Tienen la intención de provocar la reflexión, no de dar respuestas definitivas.

1. ¿Cómo es que la disposición de las tribus en el campamento de Israel indica una fecha del segundo milenio a.C.?
2. ¿Cómo se muestra la preeminencia de Judá?
3. ¿Las cantidades en el capítulo 2 concuerdan con las del capítulo 1?
4. ¿Por qué los levitas acampaban rodeando las proximidades del tabernáculo?